

TABEL 245. *Samtlige sociale udgifter 1953/54. Social welfare expenditures 1953/54.*

	Opholds-kommunerne <sup>1</sup> municipality of residence	Refusions-forbundet m. v. municipal restitution	Udlignings-fonden Municipal Equalization Fund	Komm. i alt the municipalities, total	Staten the State	For-sikrede the insured persons	Arbejds-givere employers	Samtlige udgifter <sup>2</sup> total expenditures	Heraf udbetalt <sup>3</sup> exp. disbursed
Offentlig forsorg m. v. gen. <i>public assist. etc.</i>									
Børneforsorg <i>assistance to children</i> . . . . .	1000 kr. 23 186	1000 kr. 9 057	1000 kr. 12 656	1000 kr. 44 899	1000 kr. 36 691	—	—	1000 kr. 81 590	1000 kr. 79 722
Børnebidrag til enlige forsørgere <i>children allowances for single breadwinners</i> . . . . .	1 369	1 825	1 369	4 563	34 331	—	—	38 894	38 894
Off. skolebesp. <i>free meals for school children</i> . . . . .	5 424	—	2 712	8 136	—	—	—	8 136	8 136
Sæforsorg <i>special assistance</i> . . . . .	—	—	—	—	97 293	—	—	97 293	97 293
Anden særhjælp <i>other special relief</i> . . . . .	9 101	10 988	16 505	36 594	8 322	—	—	44 916	44 916
Kommunehjælp <i>local government assistance</i>	17 679	23 572	17 679	58 930	—	—	—	58 930	58 930
Fattighjælp <i>poor relief</i> . . . . .	498	664	498	1 660	—	—	—	1 660	1 660
Anden offentlig forsorg <sup>4</sup> <i>other public ass.</i> . . . . .	34 310	56	41	34 407	4 963	—	—	39 370	7 120
Mælkjhælp <i>milk aid</i> . . . . .	2 059	—	—	2 059	4 119	—	—	6 178	6 178
Mødrehjælp <i>maternity aid</i> . . . . .	3 193	—	—	3 193	3 202	—	—	6 395	6 386
Husmoderafløsnings <i>housewife relief</i> . . . . .	5 155	—	2 827	7 982	7 068	—	—	15 050	14 274
Iøvrigt <sup>5</sup> <i>other expenditures</i> . . . . .	1 287	—	—	1 287	—	—	—	1 287	1 287
I alt total . . .	103 261	46 162	54 287	203 710	195 989	—	—	399 699	364 796
folkeforsikring <i>social insurance</i> :									
Sygekasser <i>sickness insurance funds</i> . . . . .	6 046 <sup>3</sup>	2 251	—	8 297	57 404	167 983	—	233 684	190 088
Fribefordring af sygekassemedl. <i>transportation of sickness fund members</i> . . . . .	4 145	7 639	—	11 784	—	—	—	11 784	11 784
Invaliderente m. v. <i>disability pensions</i> . . . . .	3 100 <sup>3</sup>	5 340	12 460	20 900	114 871	14 100	6 000	155 871	151 395
Aldersrente m. v. <i>old age pensions</i> . . . . .	67 227	123 138	73 883	264 248	380 620	—	—	644 868	644 868
I alt total . . .	80 518	138 368	86 343	305 229	552 895	182 083	6 000	1046 207	998 135
ulykkesforsikring <i>accident insurance</i> :									
Lovpligtig forsikring <i>statutory insurance</i> . . . . .	700	—	—	700	2 671	—	57 631	61 002	47 818
Iøvrigt <i>other expenditures</i> . . . . .	200	—	—	200	2 580	—	—	2 780	2 780
I alt total . . .	900	—	—	900	5 251	—	57 631	63 782	50 598
Arbejdsløshedsforsikring m. v. <i>unemployment insurance etc.</i>									
Arbejdsløshedskasser <i>unemp. insurance funds</i>	1 263 <sup>3</sup>	25 790	11 053	38 106	116 084	104 598	11 019	269 807	247 851
Tilskud til kursus m. v. <sup>6</sup> <i>support to courses</i>	487	—	—	487	4 350	—	—	4 837	4 837
I alt total . . .	1 750	25 790	11 053	38 593	120 434	104 598	11 019	274 644	252 688
Samtl. soc. udgifter 1953/54 total soc. welf. exp.	186 429	210 320	151 683	548 432	874 569	286 681	74 650	1 784 332	1 666 217
" " " " " 1952 " "	176 469	193 786	142 424	512 679	778 991	259 212	70 106	1 620 988	1 570 160

Anm. Det er som hovedregel de i finansåret afholdte udgifter, der er ansørt, uafhængigt af i hvilket regnskabsår posteringen er foretaget i kommunens eller Statens regnskab. Oplysninger vedrørende sygekasserne og de anerkendte ulykkesforsikringsselskaber angår kalenderåret Udg. vedr. beskæftigelsesforanstaltninger og arbejdsanvisning er ikke medtaget.

<sup>1</sup> Herunder også amtskommunerne. <sup>2</sup> Under udbetaalte beløb er medregnet forsikringshjælp og understøttelser m. v. samt udgifter ved drift af anstalter og hjem. Under samtlige udgifter er desuden medregnet administrations- og renteudgifter og henlæggelser til fonde m. v. <sup>3</sup> Herunder er medregnet kommunernes udgifter til kontingenthjælp. <sup>4</sup> Herunder uspecificerede administrationsudgifter, for Staten 4 067 000 kr. og for bykommunerne ca. 28 183 000 kr.; udgifter til arbejdsanstalter o.l. 5 785 000 kr.; hjælp til udlændinge 1 197 000 kr. og hjælp til danske i udlandet 138 000 kr. <sup>5</sup> De af kommunerne afholdte transgsudgifter uden for refusionsordningen. <sup>6</sup> Herunder uddannelseskursus for arbejdsløse 1 508 000 kr. og arbejderbeskyttelse 3 331 000 kr. <sup>7</sup> Hertil kommer udgifter vedr. arbejdsløshedsforsikringen 33 717 000 kr. finansieret ved formueforbrug.

TABEL 246. *Statsfængslerne 1953. State prisons 1953.*

	Alm. fængsel ordinary prison	Ungdomsfængsel Borstal prison	Psykopatfængsel Prison for psychopaths	Arbejdshus workhouse	Sikkerheds-forvaring security detention	I alt total				
						Md. males	Kv. females			
						Md. males	Kv. females			
Fangeantal <sup>1</sup> 31. decbr. 1952 number of prisoners	1304	32	190	—	10	—	242	1796	33	
Indsat i 1953 efter dom <i>imprisoned after sentence</i>	1768	68	73	—	17	—	50	—	1909	68
Genindsat <i>after probation</i> . . . . .	37	1	52	—	1	—	14	—	105	1
re-imprisoned <i>after betinget benådning after conditional pardon</i> . . . . .	6	—	—	—	—	—	—	—	6	—
Overf. fra anden anstalt <i>transf. from other institut.</i>	75	—	198	—	—	—	—	—	273	—
I alt indsats i 1953 total . . .	1886	69	323	—	18	—	64	—	2293	69
Løsladt efter endt udståelse <i>released after completion of sentence</i> . . . . .	986	26	7	—	4	—	33	—	1030	26
Løsladt på prøve <i>released on probation</i> . . . . .	693	30	137	—	16	—	45	1 11	902	31
Benådet ved kgl. resolution <i>amnesty</i> . . . . .	202	9	—	—	1	—	—	—	203	9
Iøvrigt afgået <i>other reasons</i> . . . . .	89	—	196	—	—	7	—	2	294	—
I alt afgået i 1953 total . . .	1970	65	340	—	21	—	85	1 13	2429	66
Fangeantal <sup>1</sup> 31. decbr. 1953 number of prisoners	1220	36	173	—	7	—	221	—	1660	36

<sup>1</sup> Herudover hensad i statsfængsel d. 31/12 1952 i alt 103 afsonere af straffe i h. t. tillægsstraffelovene, nemlig 101 mænd og 2 kvinder. Pr. 31/12 1953 var de tilsvarende tal 60 afsonere, nemlig 58 mænd og 2 kvinder.

TABEL 247.

## Strafferetsplejen. Criminal justice.

	1954					1953	
	Underretterne lower courts		Østre Landsret High Court of the Islands	Vestre Landsret High Court of Jutland	I alt total	Under- retterne lower courts	Lands- retterne high courts
	Hoved- staden <sup>1</sup> the capital	Øerne i øvrigt the islands					
<b>A. Pådømte straffesager i 1. instans</b> <i>Judged cases by courts of first instance</i>							
Statsadvokatsager <i>cases of the Public Prosecutor</i> .....	3 429	2 031	3 020	40 <sup>2</sup>	44 <sup>2</sup>	8 564	8 231
Tiltalte i disse <i>number proceeded against in these cases</i> . Heraf { for domsmandsret cases tried by judge-assessors .....	4 079	2 315	3 477	47	47	9 965	9 636
1 257 2 822	811 1 486	1 433 2 014	• •	• •	• •	3 501 6 322	3 191 6 417
Militære sager <i>military cases</i> .....	185	173	260	•	•	618	786
Tiltalte i disse <i>number proceeded against in these cases</i> . Heraf { for domsmandsret cases tried by judge-assessors .....	216	194	309	•	•	719	864
33 71	11 106	46 128	• •	• •	• •	90 305	87 504
Politiserger <i>police cases</i> .....	9 289	2 392	4 812	•	•	16 493	15 834
Tiltalte i disse <i>number proceeded against in these cases</i> . Tiltalte i alt <i>proceeded against, total</i> ....	9 907	2 971	6 201	•	•	19 079	17 690
	14 202	5 480	9 987	47	47	29 763	28 190
<b>B. Antal tiltalte i 1. instans, fordelt efter sagens udfald</b> <i>Number proceeded against by courts of first instance according to result of proceeding</i>							
Frifindelse <i>acquittals</i> .....	328	370	704	4	4	1 410	1 318
Sikkerhedsforanstaltninger <i>measures towards mental defectives</i> .....	81	46	56	9	10	202	172
Strafbortfald <i>remission of penalty</i> .....	29	17	56	—	—	102	131
Bødedom <i>sentence of fine</i> .....	9 682	2 705	5 770	—	—	18 157	16 820
Hæfte <i>lenient imprisonment</i> .....	1 093	743	991	—	—	2 827	2 440
Militær arrest <i>military detention</i> .....	165	135	193	—	—	493	365
Alm. fængselsstraf <i>ordinary imprisonment</i> .....	2 788	1 421	2 152	33	32	6 426	6 771
Psykopatfængsel <i>imprisonment for psychopaths</i> .....	8	7	11	—	—	26	42
Ungdomsfængsel <i>Borstal imprisonment</i> .....	12	16	28	—	1	57	68
Arbejdshus <i>workhouse</i> .....	15	15	19	1	—	50	52
Sikkerhedsforvaring <i>security detention</i> .....	1	5	7	—	—	13	11
Tiltalte i alt <i>proceeded against, total</i> ....	14 202	5 480	9 987	47	47	29 763	28 190
Heraf betinget dømt <i>sentenced conditionally</i> ...	1 109	626	1 020	1	1	2 757	2 954
<b>C. Personer for hv. sagen sluttedes uden dom</b> <i>Persons for whom the case was concluded without sentence</i>							
Mod bødevedtagelse i retten <i>acquiescence of fine</i> ....	16 250	3 196	5 126	•	•	24 572	21 219
I medfør af strfsl. § 30 <i>according to the section stated</i> .	279	321	403	•	•	1 003	970
Sagen sluttet <i>conclusion of the case</i>	1 386	413	739	•	•	2 538	2 467
uden advarsel <i>without admonition</i> .....	4 116	500	793	•	•	5 409	4 783
med advarsel <i>with admonition</i> .....							
Tilsammen <i>total</i> ...	22 031	4 430	7 061	•	•	33 522	29 439
<b>D. Anke og kære i straffesager</b> <i>Appeals of sentences and of decisions</i>							
Pådømte ankesager <i>judged cases of appeal of sentence</i>	Østre Landsret High Court of the Islands		Vestre Landsret High Court of Jutland		Højesteret <i>Supreme Court</i>		
Tiltalte i disse <i>number proceeded against in these cases</i> .	1954		1953		1954		1953
Tiltalte <sup>3</sup> for hvem afgørelsen { skærpedes increased. number proceeded against for { stadfæstedes affirmed whom the penalty was { formildedes mitigat.	1 011	1 056	616	535	26	8	1
	1 183	1 245	703	614	34	9	1
	321	409	246	179	4	—	4
	558	521	277	260	23	4	1
	294	301	172	161	7	4	28
	262	304	197	212	—	6	25
	52	77	43	35	—	1	7
	210	227	154	177	—	5	6
							6
Anm. Ved den særlige klageret påkendtes i 1954 98 sager vedr. genoptagelse af straffesager, hvoraf 5 medførte genoptagelse, medens 93 afvistes.							8
							6
							1
							6
							2

<sup>1</sup> København, Frederiksberg samt Nordre og Søndre Birk. <sup>2</sup> Nævningesager. <sup>3</sup> For enkelte tiltalte (ved Østre Landsret 1954: 10 og 1953: 14, ved Vestre Landsret 1954: 8 og 1953: 14 og ved Højesteret 1954: 1) er dommen ændret, uden at dette kan karakteriseres som skærpelse eller formildelse. <sup>4</sup> Heraf 14 nævningesager og 3 domsmandssager. <sup>5</sup> Heraf 11 nævningesager og 7 domsmandssager.

TABEL 247 (fortsat).

Strafferetsplejen. Criminal justice (cont.).

Straffesager angående overtrædelse af borgerlig straffelov. *Crimes concerning offences against civil penal code.*

Anm. Der opklaredes i 1954 6 623 grovere tyverier, 20 113 andre tyverier, 13 214 bedragerier o. l., 2 408 sædelighedsforbrydelser og 8 588 andre forbrydelser eller i alt 50 946 egentlige forbrydelser.

<sup>1</sup> Anmeldt eller iøvrigt kommet til politiets kundskab. <sup>2</sup> Overtrædelser af borgerlig straffelov undtagen betleri og løsgængeri. <sup>3</sup> Indbrud, knusning af butiksrunder, pengeskabstyper og lign. <sup>4</sup> København, Frederiksberg samt Nordre og Søndre Birk.

TABEL 247 (fortsat).

## Strafferetsplejen. Criminal justice (cont.).

Straffesager angående overtrædelse af borgerlig straffelov. Crimes concerning offences against civil penal code.

	1953						1952			
	Hovedstaden <sup>1</sup> the capital		Provins- byerne provincial towns		Landkom- munerne rural districts		Hele landet Denmark		Hele landet Denmark	
	Md. males	Kv. females	Md. males	Kv. females	Md. males	Kv. females	Md. males	Kv. females	Md. males	Kv. females
H. Domfældelser for egentlige forbrydelser <sup>1</sup>										
Convictions of real offences										
I. Forbrydelsens art type of offence:										
Blodskam og deslige <i>incest, etc.</i>	9	1	9	3	15	1	33	5	38	5
Voldtægt og lignende forbrydelser <i>Violation, etc.</i>	5	—	5	—	13	—	23	—	21	—
Sædelighedsforbrydelse ved misbrug af afhængighedsforhold <i>sexual crime by abuse of dependence.</i>	6	—	6	—	10	—	22	—	20	1
Utuigt med børn under 15 år <i>defilement of minors.</i>	22	—	39	—	86	1	147	1	120	2
Forførelse af personer under 18 år <i>seduction of persons under 18 years of age.</i>	—	—	—	—	1	—	1	—	1	—
Usædelighed mellem personer af samme køn <i>immorality between persons of same sex.</i>	58	—	23	—	27	1	108	1	95	—
Rufferi, alfonseri og lign. <i>procuring, pimping, etc.</i>	33	2	12	1	—	—	45	3	60	1
Krænkelse af blufærdigheden <i>indecency.</i>	101	—	78	1	61	—	240	1	197	—
Andre sædelighedsforbrydelser <i>other sexual crimes.</i>	1	—	—	—	—	—	1	—	5	—
Sædelighedsforbrydelser, i alt <i>sexual crimes, total.</i>	235	3	172	5	213	3	620	11	557	9
Forbr. mod den off. myndighed <i>offences against public authorities</i>	26	4	35	1	16	—	77	5	164	10
Forbr. mod den offentlige orden og fred <i>offences against public order and peace.</i>	15	—	55	1	15	1	85	2	101	2
Forsæltig manddrab <i>intentional homicide.</i>	3	—	5	1	4	1	12	2	16	1
Bar ned drab <i>infanticide.</i>	—	—	—	2	—	—	—	2	—	—
Drab efter begern o. l. <i>homicide after request of the victim, etc.</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Uagtsomt drab <i>manslaughter.</i>	7	—	5	—	28	—	40	—	38	—
Svangerskabsafbrydelse <i>child destruction.</i>	12	9	12	11	—	—	24	20	15	16
Forsæltig vold på person <i>malicious assault or wounding.</i>	208	4	240	5	191	2	639	11	632	11
Uagtsomt legemsbeskadigelse <i>wounding by negligence.</i>	1	—	6	—	9	1	16	1	17	—
Uforsvarl. omgang v. barnefødsel <i>reckless proceed. at childbirth.</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Udbredelse af könssygdom <i>propagation of venereal diseases.</i>	—	2	—	14	—	—	—	16	3	14
Andre forbr. m. liv og legeme <i>other offences against the person.</i>	3	—	2	—	4	—	9	—	6	—
Voldsforsbrydelser m. v., i alt <i>crimes of violence, etc., total.</i>	275	19	360	35	267	5	902	59	992	56
Falskmøntneri og lign. <i>coining, etc.</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—
Dokumentfalsk <i>forgery.</i>	197	41	161	19	74	12	432	72	462	64
Andre forbr. vedr. bevismidler <i>other offences against evidences.</i>	2	—	2	1	1	—	5	1	6	1
Hasard <i>hazard.</i>	6	—	3	—	—	—	9	—	80	3
Tyveri <i>larceny.</i>	1416	206	1121	134	588	42	3125	382	3772	454
Ulovlig omgang med hittegods <i>appropriation by finding.</i>	18	5	17	1	14	1	49	7	47	8
Underslæb, bedrageri, mandatsvig, skyldnersvig <i>fraud, embezzlement, etc.</i>	408	56	397	35	199	4	1004	95	1028	98
Afpresning <i>blackmail.</i>	3	—	—	—	2	1	5	1	6	—
Ager <i>usury.</i>	—	—	—	—	2	—	2	—	—	—
Hæleri <i>receiving.</i>	185	29	114	19	36	7	335	55	485	89
Røveri <i>robbery.</i>	18	2	18	1	6	—	42	3	54	3
Beskadigelse af fremmed ejendom <i>injury to others' property.</i>	12	3	26	—	13	1	51	4	51	2
Brugstyveri <i>illegal possession for purpose of use only.</i>	148	4	121	—	42	—	311	4	325	4
Andre formuekrænkelser <i>other offences against property.</i>	74	8	55	2	26	—	155	10	180	18
Ejendomsforsbrydelser, i alt <i>offences against property, total.</i>	2487	354	2035	212	1003	68	5525	634	6498	744
Forbrydelser mod statsmagten <i>offences against the State.</i>	—	—	2	—	—	—	2	—	—	—
Forbrydelser i off. tjeneste ell. hvert off. <i>offences in public service.</i>	5	—	1	—	2	—	8	—	5	—
Falsk forklaring for retten <i>perjury.</i>	9	6	28	19	9	10	46	35	57	35
Falsk erklæring <i>false declaration.</i>	27	5	17	1	19	1	63	7	60	7
Forsæltig brandstiftelse <i>intentional arson.</i>	6	2	6	—	28	1	40	3	37	6
Uagtsomt brandstiftelse <i>arson by negligence.</i>	1	—	1	—	5	—	7	—	1	—
Andre almenfarl. handl. <i>other actions involving general danger.</i>	—	—	1	—	7	—	8	—	14	—
Beskadigelse af offentlig ejendom <i>injury to public property.</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Dyrplageri <i>cruelty to animals.</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—
Bigami <i>bigamy.</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	6	—
Forbr. mod den pers. frihed <i>offences against personal liberty.</i>	1	—	2	—	3	—	6	—	30	1
Fredskrænkelser <i>breach of private peace.</i>	8	1	11	1	14	1	33	3	8	4
Æresfornærmelser <i>libels.</i>	6	1	3	1	2	1	11	3	2	1
Andre forbrydelser <i>crimes and offences, n.e.s.</i>	1	—	—	—	2	2	3	2	10	1
Andre forbrydelser, i alt <i>other crimes a. offences, total.</i>	64	15	72	22	91	16	227	53	231	54
Domfældelser, i alt <i>convictions, total.</i>	3061	391	2639	274	1574	92	7274	757	8278	863

<sup>1</sup> Endelige domfældelser for overtrædelse af borgerlig straffelov undtagen betleri og løsgænger. <sup>2</sup> København, Frederiksberg samt Nordre og Søndre Birk.

TABEL 247 (fortsat).

## Strafferetsplejen. Criminal justice (cont.).

Straffesager angående overtrædelse af borgerlig straffelov. Crimes concerning offences against civil penal code.

	1953								1952	
	Hovedstaden <sup>1</sup> the capital		Provins- byerne provincial towns		Landkom- munerne rural districts		Hele landet Denmark		Hele landet Denmark	
	Md. males	Kv. females	Md. males	Kv. females	Md. males	Kv. females	Md. males	Kv. females	Md. males	Kv. females
<b>H. (fortsat). cont.</b>										
<b>2. De idømte straffe the penalties:</b>										
Bøde fine .....	279	37	186	11	133	11	598	59	814	59
Hæfte lenient imprisonment .....	182	11	259	15	175	2	616	28	701	43
Nemlig i. e. { 30 dage eller mindre 30 days or less .....	159	9	227	13	147	2	533	24	611	33
{ 30-60 » 30-60 days .....	18	2	29	2	25	—	72	4	82	9
{ 60 d.-3 mdr. 60 days-3 months .....	3	—	2	—	2	—	7	—	6	1
{ over 3 mdr. more than 3 months .....	2	—	1	—	1	—	4	—	2	—
Almindeligt fængsel ordinary imprisonment .....	2411	334	2047	243	1167	76	5625	653	6293	746
Nemlig i. e. { 30 dage eller mindre 30 days or less .....	85	12	134	24	66	6	285	42	382	78
{ 30-60 dage 30-60 days .....	491	100	535	92	306	26	1332	218	1545	269
{ 60 d.-3 mdr. 60 days-3 months .....	470	—	362	58	195	21	1047	164	1151	178
{ 3-6 » 3-6 months .....	759	92	584	50	322	15	1665	157	1853	168
{ 6-12 » 6-12 years .....	418	38	290	14	173	6	881	58	902	38
{ 1-2 år 1-2 years .....	158	7	92	4	72	2	322	13	366	15
{ 2-4 » 2-4 » .....	24	—	22	1	27	—	73	1	74	—
{ 4-16 » 4-16 » .....	6	—	8	—	6	—	20	—	17	—
på livstid for life .....	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—
Militær arrest military imprisonment .....	36	•	34	•	16	•	86	•	80	•
Psykopatfængsel imprisonment for psychopaths .....	8	—	4	—	6	—	18	—	15	—
Ungdomsfængsel Borstal imprisonment .....	35	—	20	—	12	—	67	—	81	—
Arbejdshus workhouse .....	21	—	15	—	11	—	47	—	75	—
Sikkerhedsforvaring security detention .....	—	—	1	—	—	—	1	—	2	—
Sikkerhedsforanstaltninger security measures .....	69	8	63	3	49	2	181	13	180	13
Varetægt trådt i stedet for straf penalty served during arrest	20	1	10	2	5	1	35	4	37	2
Domfældelser, i alt convictions, total...	3061	391	2639	274	1574	92	7274	757	8278	863
Heraf betingede conditional...	978	210	880	179	531	62	2389	451	2676	577
<b>3. De domfældtes alder age of the persons convicted</b>										
Under 18 år under 18 years .....	26	2	23	2	8	1	57	5	52	2
18-20 år years .....	459	52	434	66	229	22	1122	140	1174	187
21-24 » » .....	545	75	524	67	314	19	1383	161	1527	180
25-29 » » .....	580	71	487	52	276	17	1343	140	1606	123
30-39 » » .....	777	98	594	51	358	14	1729	163	2092	206
40-49 » » .....	436	56	370	24	235	14	1041	94	1211	118
50-59 » » .....	179	31	148	12	107	4	434	47	451	40
60 år og derover and over .....	59	6	59	—	47	1	165	7	165	7
Tilsammen total...	3061	391	2639	274	1574	92	7274	757	8278	863
<b>4. De domfældtes ægteskabelige stilling marital status of convicted persons</b>										
Ugift single .....	1456	134	1424	120	877	30	3757	284	4108	338
Gift married .....	1034	141	921	104	554	49	2599	294	3041	354
Enkestand widowed .....	34	12	30	8	24	2	88	22	82	26
Separeret eller fraskilt separated or divorced .....	537	104	264	42	119	11	920	157	1047	145
Tilsammen total...	3061	391	2639	274	1574	92	7274	757	8278	863
<b>5. De domfældtes erhverv occupation (industry) of convicted persons</b>										
Tjenestemænd public servants .....	46	—	16	6	24	2	86	8	105	6
Liberale erhverv professional services .....	45	8	17	4	6	—	68	12	114	24
Landbrug { selvstændige independents .....	5	—	13	—	71	1	89	1	107	—
agriculture { medhjælpere employees .....	58	1	217	1	403	—	678	2	787	—
Håndværk og industri { selvstændige independents .....	44	6	34	—	25	—	103	6	124	4
manuf., constr., etc. { medhjælpere employees .....	947	104	670	28	249	5	1866	137	2040	129
Handel m. v. { hovedpersoner independents .....	105	3	115	1	55	—	275	4	368	5
commerce, etc. { medhjælpere employees .....	323	64	209	31	93	6	625	101	633	103
Søfart og fiskeri shipping and fishing .....	166	1	153	—	44	—	363	1	488	5
Transportvirksomhed transportation .....	283	1	166	—	89	—	538	1	499	2
Arbejdsmænd uden nærmere angivelse unskilled labourers .....	717	•	823	•	410	•	1950	•	2263	•
Husmodre housewives .....	•	86	•	95	•	49	•	230	•	274
Husgerningsmedhjælpere domestic servants .....	3	80	—	84	1	24	4	188	2	239
Andre erhverv other occupations .....	130	7	83	4	56	1	269	12	265	5
Uden erhverv without occupation .....	25	13	11	—	8	—	44	13	45	4
Uoplyst unknown .....	164	17	112	20	40	4	316	41	438	63
Tilsammen total...	3061	391	2639	274	1574	92	7274	757	8278	863

<sup>1</sup> København, Frederiksberg samt Nordre og Søndre Birk.

TABEL 248.

## Den borgerlige retspleje 1954. Civil justice 1954.

A. Afgjorte borgerlige retssager i 1. instans  Civil litigations judged in courts of first instance	1954							1953	
	Underretterne lower courts				Østre Landsret High Court of the Islands	Vestre Landsret High Court of Jutland	I alt total	I alt total	
	Hoved- staden <sup>1</sup> the capital	Øerne i øvrigt the islands	Jylland Jutland	Hele landet Denmark					
Sager om private formuerettigheder og om skatter <i>concerning rights of property and taxes..</i>	46 714	34 412	59 205	140 331	1 390	396	142 117	130 203	
Handelsretssager <i>commercial.....</i>	419	—	—	419	—	—	419	459	
Søretssager <i>maritime.....</i>	62	1	4	67	—	—	67	77	
Servitutsager <i>easements.....</i>	13	19	41	73	—	—	73	79	
Veksel-, check- o. l. sager <i>bills of exchange, cheques, etc.....</i>	725	611	1 398	2 734	—	—	2 734	2 747	
Ægteskabssager <i>matrimonial.....</i>	1 265	435	618	2 318	—	—	2 318	2 253	
Sager om dødsformodning <i>supposition of death.....</i>	8	8	10	26	—	—	26	27	
Mortifikations- og ejendomssager <i>cancellation of documents and declaration as to title.....</i>	123	143	229	495	—	—	495	484	
Sager mellem husbond og medhjælpere <i>master and servant.....</i>	336	148	350	834	—	—	834	843	
Faderskabssager <i>bastardy.....</i>	1 188	742	1 048	2 978	—	—	2 978	2 905	
Private straffesager <i>private prosecutions.....</i>	106	72	108	286	1	—	287	290	
Umyndiggørelsessager <i>injunctions.....</i>	75	100	81	256	33	17	306	323	
Boligsager <i>dwellings.....</i>	1 990	471	864	3 325	—	—	3 325	3 376	
Andre borgerlige retssager <i>other civil cases.....</i>	141	243	283	667	34	2	703	721	
Domssager i alt total... .	53 165	37 405	64 239	154 809	1 458 <sup>2</sup>	415 <sup>3</sup>	156 682	144 787	
Af de afgjorte sager blev <i>the above cases were:</i>									
Hævede eller afviste <i>withdrawn or dismissed on formal ground.....</i>	12 824	11 309	19 211	43 344	379	72	43 795	42 805	
Forligte i retten <i>settled by conciliation.....</i>	9 540	3 926	5 634	19 100	495	122	19 717	18 047	
Pådømte <i>decided by the court.....</i>	30 801	22 170	39 394	92 365	584	221	93 170	83 935	
Antal sager med værdiangivelse <i>number of cases with value declared.....</i>	48 379	35 315	61 186	144 880	1 391	396	146 667	134 822	
Nemlig { sager med værdi indtil 1000 kr. <i>cases concern- ing values not exceeding 1000 kr. ....</i>	44 550	32 790	56 894	134 234	—	8	134 242	123 078	
i. e. { sager med værdi over 1000 kr. <i>cases concern- ing values of more than 1000 kr. ....</i>	3 829	2 525	4 292	10 646	1 391	388	12 425	11 744	
Husdyrvoldgiftssager <i>arbitration concerning live- stock.....</i>	—	255	861	1 116	—	—	1 116	1 029	
Landvænssager <i>arbitration concerning land.....</i>	11	112	212	335	—	—	335	358	
Subsidiære sager <i>subsidiary cases.....</i>	1 210	1 492	3 157	5 859	—	—	5 859	6 370	
Søforklaringer <i>maritime inquiries.....</i>	39	108	114	261	—	—	261	303	
B. Anke og kære i borgerlige retssager <i>Appeals of sentences and decisions in civil cases</i>	Østre Landsret High Court of the Islands	Vestre Landsret High Court of Jutland	Højesteret Supreme Court						
	1954	1953	1954	1953	1954		1953		
					Fra Østre Landsret from High Court of the Islands	Fra Vestre Landsret from High Court of Jutland	Fra anden ret from other courts	I alt total	I alt total
Afgjorte ankesager i alt <i>appeals of sentences judged</i>	1 132	1 321	796	720	209	69	43 <sup>4</sup>	321 <sup>5</sup>	312 <sup>5</sup>
Hævede, forligte eller afviste <i>withdrawn, settled by conciliation or dismissed on formal ground.</i>	551	615	352	327	94	31	27	152	141
Den ankendes på- stand <i>appeals fr. taget til følge allowed... final judgments</i>	251	277	227	178	46	10	8	64	67
Den kærendes på- stand <i>app. fr. inter- locutory judgments</i>	330	429	217	215	69	28	8	105	104
Påkendte kæremål i alt <i>appeals of decisions judged</i>	85	70	126	55	12	6	4	22	11
Den kærendes på- stand <i>app. fr. inter- locutory judgments</i>	36	23	64	23	4	1	1	6	3
	49	47	62	32	8	5	3	16	8

<sup>1</sup> København, Frederiksberg samt Nordre og Søndre Birk. <sup>2</sup> Heraf var 276 forberedt ved underret. <sup>3</sup> Heraf var 373 forberedt ved underret. <sup>4</sup> Sø- og Handelsretten i København. <sup>5</sup> Heraf med Justitsministeriets tilladelse indanket for Højesteret som 3de instans i 1954: 34 sager og 1953: 32 sager.

TABEL 248 (fortsat).

## Den borgerlige retspleje 1954. Civil justice 1954 (cont.).

	1954				1953			
	Hoved-staden <sup>1</sup> the capital	Øerne i øvrige rest of the islands	Jylland Jutland	Hele landet Denmark	Hoved- staden <sup>1</sup> the capital	Øerne i øvrige rest of the islands	Jylland Jutland	Hele landet Denmark
<b>C. Fogedforretninger</b>								
<i>Sheriff's court cases</i>								
Arrest på gods <i>arrest of goods</i> .....	1 217	505	781	2 503	1 181	597	846	2 624
» » person <i>arrest of the person</i> .....	—	1	3	4	—	—	—	1
Forbudsforretninger <i>prohibitory injunctions</i> .....	35	20	27	82	25	14	37	76
Indsættelse i h. t. afbetalingsloven <i>recovery of property bought on instalment system</i> .....	37 795	7 221	9 826	54 842	33 801	6 751	8 464	49 016
Ind- og udsættelsesforretninger i øvrige <i>other cases of taking of possession and ejection</i> .....	6 328	1 183	2 242	9 753	6 009	1 256	2 134	9 399
<b>D. Auktioner.</b>								
<i>Auctions</i>								
Tvangsauktioner over fast ejendom <i>forced sales of immovables</i> .....	244	434	483	1 161	158	464	438	1 060
Frivillige auktioner over fast ejendom <i>voluntary sales of immovables</i> .....	—	8	17	25	1	18	15	34
<b>E. Notarialforretninger</b>								
<i>Notarial business</i>								
Vekselprotester <i>protests</i> .....	3 685	8 317	17 044	29 046	3 644	7 578	15 491	26 713
Testamentsattestationer <i>attestation of wills</i> .....	6 552	3 512	3 832	13 896	6 119	3 307	3 929	13 355
Andre notarialforretninger <i>other business</i> .....	2 648	691	1 370	4 709	2 696	664	1 307	4 667
Tilsammen total... .	12 885	12 520	22 246	47 651	12 459	11 549	20 727	44 735
<b>F. Behæftelser i fast ejendom</b>								
<i>Mortgages of immovable property</i>								
Indtegnede <i>registered</i> .....	32 974	63 278	80 119	176 371	29 794	59 431	73 900	163 125
Udslettede <i>deleted from register</i> .....	19 725	39 020	48 641	107 386	18 047	35 386	44 330	97 763
<b>G. Indtegnede underpantsætninger af løsøre</b>								
<i>Registered mortgages of movable property</i>								
Høstpantebreve <i>mortgages of crops</i> .....	32	975	6 599	7 606	33	983	6 856	7 872
Andre pantsættelser <i>other mortgages</i> .....	3 573	1 945	3 210	8 728	3 067	1 916	3 687	8 670
<b>H. Dødsboer</b>								
<i>Estates of succession</i>								
Sluttet uden skiftebehandling <i>disposed of without administration</i> .....	6 629	3 791	6 506	16 926	6 079	4 129	6 726	16 934
Udleveret til administrated privately	hensiden i uskiftet bo <i>life interest granted to surviving spouse</i> .....	2 082	3 433	4 994	10 509	1 933	3 345	4 787
		2 502	3 592	4 796	10 890	2 424	3 319	4 411
Skiftet af skifteretten administration by the court	privat skifte <i>private distribution of the estate</i> .....	594	274	244	1 112	657	279	200
		490	563	715	1 768	487	542	719
Ekstraderet til arvinger put at the disposal of the heirs	eksekutorbehandling <i>treated by executor</i> .....	52	35	58	145	52	53	45
		178	218	398	794	174	241	416
Tilsammen total... .	12 527	11 906	17 711	42 144	11 806	11 908	17 304	41 018

<sup>1</sup> København, Frederiksberg samt Nordre og Søndre Birk.

TABEL 248 (fortsat).

## Den borgerlige retspleje 1954. Civil justice 1954 (cont.).

I. Falliterklæringer Bankruptcies	1954				1953			
	Hoved-staden <sup>1</sup> the capital	Øerne øvrige rest of the islands	Jylland Jutland	Hele landet Denmark	Hoved-staden <sup>1</sup> the capital	Øerne øvrige rest of the islands	Jylland Jutland	Hele landet Denmark
	2	4	9	15	1	7	4	12
Landbrugere agriculture .....	49	19	44	112	47	25	27	99
Handlende commerce .....	39	22	45	106	39	26	42	107
Håndværkere og industridrivende manufacturing, etc.	21	12	13	46	17	6	19	42
Andre other .....								
Tilsammen total...	111	57	111	279	104	64	92	260
K. Sluttede fallitboer Bankruptcy proceedings terminated								
På gr. af mangel på bomidler no assets .....	7	2	5	14	24	5	11	40
Ved udlevering til fri rådighed assets put at the bankrupt's disposal .....	10	3	4	17	2	1	2	5
Ved udlodning division of assets .....	72	52	95	219	68	36	81	185
Antal sluttede boer i alt total...	89	57	104	250	94	42	94	230
Gæld, aktiver m. v. i de udloddede boer debts, assets, etc. of bankrupt estates								
1. Boer sluttet uden dividende til simpel gæld proceedings terminated without dividend to ordinary creditors								
Antal boer number of estates .....	42	14	35	91	36	15	28	79
Den privileg. gælds størrelse privileged debts 1000 kr.	1255	418	1 072	2 745	1 534	234	652	2 420
Heraf blev dækket part covered pct.	64,1	55,5	81,4	69,6	41,9	58,4	47,9	45,1
Udgifter ved bobehandlingen expenditure of administration .....	521	148	276	945	399	29	154	582
Boernes aktiver total assets .....	1326	379	1 149	2 854	1 041	165	467	1 673
2. Boer sluttet med dividende til simpel gæld proceedings terminated with dividend to ordinary creditors								
Antal boer number of estates .....	30	38	60	128	32	21	53	106
Den privileg. gælds størrelse privileged debts 1000 kr.	451	487	620	1 558	1 483	441	398	2 322
Den simple gælds størrelse ordinary debts. »	6 170	4 339	4 225	14 734	4 591	1 045	3 183	8 819
Af den simple gæld blev dækket part covered pct.	7,3	8,9	8,7	8,2	15,8	14,5	15,8	15,6
Udgifter ved bobehandlingen expenditure of administration .....	300	297	250	847	814	82	212	1 108
Boernes aktiver total assets .....	1 201	1 170	1 236	3 607	3 020	675	1 111	4 806

<sup>1</sup> København, Frederiksberg samt Nordre og Søndre Birk.

TABEL 249. Lærere ved højere læreanstalter 1/4 1955. Teachers at institutions of higher education 1/4 1955.

	Professorer professors	Docenter ass. professors	Lektorer lecturers	Amanuenser instructors	Undervisningsass. ass. instructors	Andre vidensk. assisterter other scientific assistants	Adjunkter ass. lecturers
Københavns Universitet University of Copenhagen .....	131 <sup>1</sup>	1	105 <sup>2</sup>	92 <sup>3</sup>	63	55	20
Aarhus Universitet University of Aarhus .....	64	—	41	24	44	22	6
Danmarks tekniske Højskole Technical University of Denmark .....	48	3	23	55	57	—	12
Veterinær- og Landbohøjskolen Royal Veterinary and Agricultural College	39	4 <sup>4</sup>	16	41	40	—	—
Danmarks Tandlægehøjskole Royal Dental College .....	5	7 <sup>5</sup>	6	7	47	—	—
Danmarks farmaceutiske Højskole Royal Danish School of Pharmacy .....	6	—	12 <sup>6</sup>	24	—	—	—
Handelshøjskolen i København Copenhagen School of Economics .....	5	5	23 <sup>7</sup>	—	—	—	—
Det kgl. Akademi for de skønne Kunster Royal Academy of Fine Arts	17	6	—	—	79	—	—

<sup>1</sup> Endvidere 2 direktører (institutbestyrere uden for professorernes kreds) ved det lægevidenskabelige fakultet. <sup>2</sup> Heraf er 19 tillige amanuenser og medregnet under disse. <sup>3</sup> Endvidere 17 museumsbestyrere, inspektorer, afdelingsledere og dermed ligestillede, nemlig 4 ved det lægevidenskabelige fakultet, 1 ved det filosofiske fakultet og 12 ved det matem.-naturvidensk. fakultet. <sup>4</sup> Heraf 1 arboretforstander og 1 forstander for ambulatorisk klinik. <sup>5</sup> Heraf 5 laboratorer. <sup>6</sup> Heraf er 8 tillige amanuenser og medregnet under disse. <sup>7</sup> Øvrige lærere: 84.